



**CONSIGLIO  
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 6 giugno 2007 (07.06)  
(OR. EN)**

**10309/07**

**AGRIORG 59  
AGRIFIN 56**

**NOTA INTRODUTTIVA**

---

del: Segretariato generale

al: Consiglio

---

n. prop. Com: doc. 5572/07 - COM(2007) 17 definitivo

---

Oggetto: Proposta di regolamento del Consiglio recante norme specifiche per il settore ortofrutticolo e recante modifica di taluni regolamenti

---

1. Dopo una fase preparatoria avviata nel 2004 con una relazione della Commissione<sup>1</sup>, il 29 gennaio 2007 la Commissione ha presentato al Consiglio "Agricoltura e pesca" la sua proposta di regolamento relativo alla riforma del settore ortofrutticolo per un primo scambio di opinioni. La proposta è stata successivamente discussa nella sessione del Consiglio dell'aprile 2007.

---

<sup>1</sup> Cfr.:

- la relazione della Commissione, del 10 agosto 2004, sulla semplificazione dell'organizzazione comune del mercato dei prodotti ortofrutticoli e il documento di lavoro della Commissione sull'analisi dell'OCM (doc. 11889/04 + ADD 1);
- le conclusioni della presidenza redatte sulla base di tali documenti nel novembre 2004 (doc. 14788/04, allegato 1), che hanno ottenuto il sostegno della Commissione e di tutte le delegazioni, ad eccezione delle delegazioni ES, SE e del Regno Unito;
- il memorandum sulla riforma dell'OCM presentato nel gennaio 2006 da alcune delegazioni (doc. 523/06);
- la relazione della Commissione, del 28 giugno 2006, sulla situazione nel settore dei frutti rossi e delle ciliegie destinati alla trasformazione (doc. 11034/06 + ADD 1).

2. Il Comitato economico e sociale ha reso il suo parere il 30 maggio 2007. Il Parlamento europeo dovrebbe formulare il suo parere il 7 giugno 2007.
3. Oltre al dibattito politico in sede di Consiglio, la proposta è stata sottoposta a un esame approfondito dal Comitato speciale Agricoltura (CSA) in data 20 e 26 marzo, 2 e 23 aprile, 8, 15, 21, 29 maggio e 4 giugno; in tali occasioni sono stati trattati specifici aspetti della proposta (in particolare, norme di commercializzazione, misure ambientali, disposizione in materia di gestione delle crisi, disaccoppiamento degli aiuti per i prodotti trasformati e programma di distribuzione di frutta alla scuola). Sono inoltre proseguite le consultazioni tra presidenza, Commissione e Stati membri su temi che destano particolare preoccupazione.
4. Le discussioni si sono svolte con la partecipazione costruttiva di tutte le delegazioni, sebbene permangano divergenze di opinioni su varie questioni. In seguito al suddetto esame approfondito, la presidenza è ora in grado di presentare un testo di compromesso affinché il Consiglio raggiunga un "accordo politico" nella sessione dell'11 e 12 giugno 2007.

---